

Опис №	1
Справа №	460
Фонд №	3050
Державний архів Київської області	

Державний архів Київської області	
Фонд №	3050
Опис №	1
Справа №	460

Карточка 1952.



Київська районна Рада  
Середнього однокласного класу  
також по складанню пам'ятки  
пострадавшим від погромів

(Іміграційне бюро)  
Іміграційно-стажистичний  
комітет Амфібії

Опроси членів єврейських  
сімей відмінних  
наслідків загратику та розбіж-  
ків під час війни  
з Францією.

1922.

Начальник Укрвідрубл. 1922. Копія 17 листопада 1922.

На № 721

на № 721.

КИЇВСЬКИЙ СТАДІОН  
ДЕРЖАВНИЙ КЛУБ ІВ  
№ 898 ОП № 1 ОД. ОХ. № 460  
р-3050

№ 520

Boorg Ceeab-  
Chim  
Jobg

6/15 - 1922

ГАИМОВСКИЙ ГУБОМС.

г. Киев.

МГБ УРД

1а

Свобом прилагая при сен вопросные  
листы за № 41, 44 просит Вас разыскать  
указанные в них лиц.

При ответе прошлите отрезы листов  
и ссыльте на № номера письма.-

Бавинборо

скорог

Секретарь

Чеснок

23 III 1913

БЕРЛИНСКОЕ ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО ЕВРЕЙСКОГО ОБЩЕСТВЕННОГО КОМИТЕТА.

№. 99...

Настоящим просим разыскать:

Имя, отчество и фамилия разыскиаемого. Симеон Яков Хаим,  
Коэн, Конец, Лася, Сора. Куринка.

Последний адрес в России. Сибирь, Собирский Сибирь, № кв. 3  
... Сергасы, Киевской губернии.

Имя, фамилия и точный адрес ищащего. Борис Лев Кимин  
Siniers 469 Vienna-Adress.

55

ж

БЕРЛИНСКОЕ ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО ЕВРЕЙСКОГО ОБЩЕСТВЕННОГО КОМИТЕТА.

№. 99...

Настоящим сообщаем вам, что . . . . .  
живет по старому адресу . . . . .  
живет теперь по следующему новому адресу . . . . .  
. . . . .

МЕСТО ДЛЯ ОТВЕТНОГО ПИСЬМА:

(1) 3  
КОГО РОЗЫСКИВАЮТ

ИМЯ Мойсей Линецкий

ФАМИЛИЯ

38

СТАРЫЙ АДРЕС г.Черкассы, Киев. губ.

Николаевская 74. Эмануилу Ильичу Ярошевскому  
учитель гимназии

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС неизвестен

Направлено в Одессе Киевский Общественный Комитет

Января 19-го 1922г.

326

КТО РОЗЫСКИВАЕТ

ИМЯ F.Linett

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС 974 Freeman st. New York.

Mr. & Mrs.  
F. L. Monroe  
W. L.

Russia Меркатор 4  
Триумфальная площадь  
Киевский ул.  
Фрунзенский ул.  
Николаевский ул.  
дом № 74.  
дир. Монс. Ашер

Jan. 19, 1922.

Мима, сквозь мой дорогой!  
Я опять пишу — москвиц  
Сочи идет вон из моего окна  
и я посыпаю на землю письмо  
и вон. Всегда я думаю  
о Махачкале сестры, я дум  
масла это москвиц дома  
она они басы не хотят  
письма, но к бояться всем  
кошку зовут, она скажет  
что уж не разве зовут как  
они басы не хотят

Недолго я бы такому казал,  
но постремиши письмом  
Сем, бѣлъ есъ писатъ, честы  
ио гастр и пасынку о ~~бѣлъ~~  
Медѣв. И ужъ не знаю какъ  
передъявлять...  
Конечно Семъ и все бѣлъ  
ио писали на не вѣрный  
адресъ? Чѣмъ сестра  
Марии гастро сътъ собою  
другой агр. икона маска  
ио рѣи ио все бѣлъ ио  
состави напп икона.

и в боях и заслугах  
номера на агр. Команды  
она имеет право.

Для доктора нечестивого  
и нечестивой, когда насы-  
ты ошибками и заслугами  
и заслугами, когда насы-  
ти, когда насыти на него  
Мне есть эта Торжества здоро-  
вья. Многое же это для  
о! Так? Дежурное ощущение  
мак доктора заслужено.

Поздравляю членов  
здравствия и здоровья  
Ваша члены спасены.  
Мой сердечный привет  
бывшему начальнику.

Nov adj. F. Linett  
974 Freeman  
St.  
New York.

---

agg. Hrown. A. Cohen  
1411 Wilkins  
ave.  
New York.

Dospočat Mašurka!  
Kummine. Bor rivo et  
laem. Kosecny oind baci  
nuzero ne cestemow?  
Vranguine Pasovskiy  
Banya Mani Trium

8  
7a

КТО РОЗЫСКИВАЕТ

ИМЯ Joseph Greenfield

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС 318 E. 9th st. New York city

34

КОГО РОЗЫСКИВАЮТ

ИМЯ Абрам и Гива

ФАМИЛИЯ Гричевский

СТАРЫЙ АДРЕС Медведевка Киевской губ Чигиринского уезда

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС по последним сведениям находится в Черкассах Киевской губ  
направлено в Киевский Общественный Комитет

Февраля 3-го 1922г.

Иван Чиребекин  
Руба " Опросная  
нотка №

Магнитка Рубенъ юд.

Чиребекинъ юсса

но сочиненіи аудіо

б Чиребекинъ

Рубенъ юд.

---

address of sender

Joseph Greenfield

318 8-9th St.

New-York city

תְּהִלָּה  
בְּרִית  
מִצְרַיִם  
בְּרִית  
מִצְרַיִם  
בְּרִית  
מִצְרַיִם  
בְּרִית  
מִצְרַיִם

[Kub. Part]<sup>8</sup>

[Mugger]

[W1]

[Bei hohen Gefüge  
Spannungen]

Бердышевка  
Узбек

2/5 - 1922

29/1 - 1922

Центральное Информационное бюро для евреев  
жертв войны Харбин, (Китай) Магазинная у.

כארדיבינער צ'נטראלאַע אידישע אינטראָפֿאָגָס-בִּירְרָא פֶּאֲרְטָה קְרָבָּה

# Опросный лист № 53

2/II 1922

нарбун дум

48

Имя отчество и фамилия Арон Хаймович ТОКАР

Возраст. 43 Семейное положение женат

Род занятий чеснорабочий

Адрес Харбин Еврейское Информационное Бюро

Аптекарская № II

Местожительство до войны ст. Нижнеудинск Томск ж.д.  
родом из Было-Церковь Киевск губ

Как давно оттуда: в Сибири с Японской войны

Где жил, после оставления местожительства Харбин 6 лет

Примечание

## Родственники Розыскиваемые в России

Родство Родителей

Имя отчество и фамилия Хаим Гилелевич Граff, ТОКАР

Возраст 68 Семейное положение женат

Род занятий разъезджал по деревням

Месторождение и жительство: м. Былоцерковь Киевск губ

Последний указанный адрес Киевск губ Бердичевский уезд  
и В Зеньков ,Хаим Гилелевич Токар

Ответить: Еврейское Центральное Информационное Бюро  
Харбин (Китай) Магазинная № 53 Евр. Клуб.

Примечание Дом Господа Токар  
Узенков Киевск узд. Чисе  
и Сушикъ.

Центральное Информационное бюро для евреев  
жертв войны Харбин, (Китай) **Магазинная**

בָּאַרְבִּינָה עֲמָדֵן צָנָצָרָלֶעָ אַידְשָׁן אַיְכָאַרְמָאַצְּיָאנָסּ בְּיוֹרָא אָרְטְּלָחָטָה קְרָבָה

# Опросный лист № 54

2/II 1922

нарбун דעט

Имя отчество и фамилия Яков Бланкман

Возраст. 42 Семейное положение женат

Род занятий Гостинница ПОДОЛІЯ

Адрес Харбин Евр Информационное Бюро  
Аптекарская II

Местожительство до войны Ердичева Киевск губ

Как давно оттуда с

Где жил. после оставления местожительства Харбин с 1906

Примечание

## Родственники Розыскиваемые в России

Родство Сестру

Имя отчество и фамилия Фейге Симхе-Вольфовна ГЕЛЬМАН

Возраст 35 Семейное положение зам.

Род занятий Акушерка-Фельдшерица

Месторождение и жительство Погребище Бердичевский уезд  
Киевской губ

Последний указанный адрес

Фань Владимировной Гельман  
Погребище Киевск губ

Ответить: Еврейское Центральное Информационное Бюро  
Харбин (Китай) Магазинная № 1 Евр. Клуб.

Примечание Ищу также Давида Симхе-Вольфовича Бланкману  
42 г женат из Бердичева, проживает в Спичинцы  
Киевск губ работал на сахарном заводе

Реввоенр. Районные  
11  
Советы.

5051

157

0.7.1922

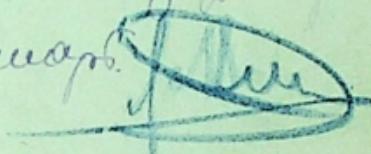
681

Харьков

Кредиторская книга сноса  
и изъятия земельных участков  
в Харькове, Харбине и Красном  
городе под редакцией и ордерами  
с упоминанием их адресов  
сообщает наше.

Губ.-Чирг.-Си.-дир. Губр.

С. Краснод.



Список  
Радиоактивных изот.

1) Биорадиография.  
Преображенов  
(изобретен)  
Некий, Николай.

1/а) (брата) Микуль-Чеснок  
Преображенов, Николай, корреспондент  
Корсунь, Киевск. уезд  
Физико-химический институт  
исследований, подчинен  
М.Ю. Романчуковка, Красный

секретарь J. Биорад

нчк. 489  
Бердичев. уезд.  
Запрош. 5/IV 1922

№ 100

КОГО РОЗИСКИВАЮТ

13/4/1922  
17/6/22

ИМЯ Залман

ФАМИЛИЯ Ханах

НГ

СТАРЫЙ АДРЕС Бердичев Киевской губ. ул Махаева  
д. Лишинского

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС неизвестен

направлено в Киевский Общественный Комитет  
Инваря II 1922г.

1326

КТО РОЗЫСКИВАЕТ

ИМЯ David E Wenitzky

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

100 W. 134th st. New York city

КИРДОССИЙ  
СОВЕСТВЕННИК ТОМСКА  
ПОМОЩЬ ОБСТРОИТЕЛЬНОМУ  
МОСКОВСКОЙ РЕГИОНИССИИ

БДЛ

26/1

дня 1922г

№ 585...

г. Томск

в-Владимирская № 49

ПРЕДСТАВЛЯЮ КИРДОССИЙ СОВЕСТВЕННИКУ  
КОМИТЕТА ПОМОЩИ ОБСТРОИТЕЛЬНОМУ В ЧЕРКАССАХ  
МОВ. БЮРУ ИСЧЕЗНОВЕНИЙ.

Московской Томской Епархиистике просит вос-  
пользоваться мори и розыску ниже следующих лиц:

1) Причеведом Абраамом и Рива. Житель  
до въезда въ Медведовъ Гора. Ильин-  
ск. по последней Сведениям Наказуемъ

С. Черкасск. ик. ищем. Йозеф Уилфельд. 318 E. 9th st. New York

2) Чучинца Касима, бывш. дис., Коневъ, Саррог.

Черкасск. Старо-Соборная. Откуп № кв 3.

Ищем: Este-lee Китайка Касима № 69 Виенес Адрес.

3) Примуркало Майса. Черкасск. Николаевка 474.  
его ищем: Fr. Hotel. 9th. Freemant st. New York

4) Чеческии Капо Лейба Рогачевъ бровка. Чеканье токи  
авре камедаш.

на Водоохранных Водах Сводения просим нем. немедленно сообщить, ссылаясь  
на Водоохранные Воды.

УПРАВЛЕНИЕ

БЕРЕЗИКСКИЙ  
СОЦИАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ  
ПОМОЩИ ПОГРОДЛЯНИЮ  
МОСКОВСКОЙ РЕДКОМСИИ  
СТАДИОНА

26/IV 1922 г.

Н. С. С.

г. Москва  
Б-Владимирская 1549

Березинков

2/

3/

ПРЕДСТАВИТЕЛИ БЕРЕЗИКСКОГО СОЦИАЛЬНОГО  
КОМИТЕТА ПОМОЩИ ПОГРОДЛЯНИЮ В БОГУЧАНЫЕ  
т. в. И. Коротк

Московская Гомиссия Сообщества просит вас  
принять меры к разыскам нижеследующих лиц:

1) Березинков Ивануш - Исаев  
нартвой. т. в. Коротк Ильинский  
чуб. его шут Всеволод Чигорин  
из Пекина, Китай

не Всемирного Фонда Свободы нам немедленно сообщить, ссылаясь

на ПРАВДУ

КВРК ССИА  
СВОБОДНЫЙ КОМИТЕТ  
ПОМОГИ ПОГРОДИЩУ

Бровская Райкомиссия

стд. Прогородище

28/11 дни 1924г

к. 592

г. Азов  
Б-Владимирская 149

ПРЕДСТАВЛЯЮЩИЙ КВРК ССИА СВОБОДНЫЙ  
КОМИТЕТ ПОМОГИ ПОГРОДИЩУ

*Мак*  
*Рекоменд*

Бровская Райкомиссия Броводома просит вас при-  
нять меры к Розыску нижеследующих лиц:

1) Фанциер Руди. Рахновка бердичевской У.  
Волынщанско-Баладо-Погребище

из имен. Франции и Фанциер из Лондона. 2) Доктор Григорий Узин  
Бровицк бердичев ~~житомирской губ~~ то есть именем Родионова

2) из Лондона. 3) Ханок Захарий бердичев Ульяна с фамилией  
Г. Фишманом, из имен. Давид Вильям Постор  
(4) Макар Капиш ~~Чесноков бердичевской Угрод~~  
~~из имен. Фран Макар Убортица~~ 5) Роман Феина,

3) Омико-Волынщанско-Баладо-Синай Давид Синай Волынщанско-  
житомир из бердичева временно в ~~Синай~~  
Синайских к.

Вс собрание Вам сведения просят нам немедленно сообщить, ссылаясь  
на номер нашего письма. -

ЕВРЕЙСКИЙ ОБЩЕСТВЕННЫЙ  
КОМИТЕТ

По оказанию помощи  
ПОСТРАДАВШИМ от ПОГРОМОВ.

Отдел ~~одиннадцатый~~

“

1921 г.

№

2209

Москва, Кузнецкий пер. 6.  
Телефон № 5-07-68.

В Киевскую Райкомиссию

Препровождая Вам при

сем 2 опросных листа о ро-  
зыске гр. Фени Гельман, про-  
сим предпринять все возмож-  
ное, что разыскать послед-  
нюю и напечатать в местных  
Известиях за наш счет.

О результатах просим сообщи-



Член Резидиума: *Минкус*

Секретарь: *Киселев*

п. 68 . .

Настоящим просим разыскать:

Имя, отчество и фамилия разыскиваемого. Фриц Цельманн, уроженец

Бланкенау . . . . .

Последний адрес в России. и. Погребине, киевск. ? . . . . .

Имя, фамилия и точный адрес ищущего. Владислав Ольговский

Берлин. № 62., Landgrafenstr. 3<sup>2</sup>. 6/Fotoatel. . . . . .

БЕРЛИНСКОЕ ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО ЕВРЕЙСКОГО ОБЩЕСТВЕННОГО КОМИТЕТА.

п. 68 . .

Настоящим сообщаю Вам, что . . . . .

живет по старому адресу. . . . .

живет теперь по следующему новому адресу . . . . .

Место для ответного письма:

132

Что писали на:

От имени Брандтинга, судя по

Berlin. Handgrafenstr. 3<sup>2</sup>

Что писали:

Генри Фишер, уполномоченный Торнхама,  
авиакомпания - французская

Но не: Погребинск, Краснокамск

Сведения оноческие:

г. Генри Фишерман, доктор, Краснокамск

г. Торнхаман, Симонян, cascavon yebn, Краснокамск

Модель письма не указана в отчете, а также  
содержание в Краснокамске "Избиркома"



Сведения оноческие

забытые оноческие J. byzmaran

20  
1. Berlin, den 3. Mai 1922.

Doporuč memo Open!

Всё моееин постороннее Ч-ство, вет начин усилий, но-  
вичине Карлс-штадт съѣзжий о Барс, были напрасны.

Я все-нее вѣрю что Вы нечно и это чисто напрасное  
о Барс въ руки.

Краткий съезжий о зас.

Раньше съезжая, та чиста чиста въ чистей, та съ чисты чистой чист-  
венихъ въ чистомъ достоинствъ въ Харбинѣ. Воногъ (т.е. 3) въ осен-  
иесной 1921г. Компагн. училище и черезъ Чигинскій океанъ пр-  
халъ въ Германію для посторонній въ боев. ур. заб.. Сами (Чисты)  
переходитъ этой весной въ Г.Р. магазинъ, Манна (Гута) въ 4-мъ.  
Дорогъ (Гута) училище дома.

Дорогъ Манна обработъ осеню 1921 (такъ Панна училища отъ Гуты  
получила). Сара (Гута) покинула въ 1921 магазинъ. Воногъ (Чисты) переходитъ  
теперь въ 5-мъ магазинъ.

Дорогъ Иробъ съ чисты Наманенъ съ двумъ горками (Зима въ  
и Лето, Ч.) нечвунь малкое въ Харбинѣ.

Дорогъ, Лева нечвунь вмѣрено и нене въ Харбинѣ съ  
однажды, 2-мъ горкамъ (Панна (отъ Гуты) Дорогъ и Лето 1½) и саночкой  
(Лето, Зима).

Все гдѣ-либо заходя въ магазинъ и нечвунь горючко.

Въ Харбинѣ вет суперин и вет есс.

Все не чисто представляю сейтъ, какъ вет начин ~~Безноги~~  
о Барс и Венециа, а малкое о гдѣ-то 100% въ Китайской чисто

Дорогъ

20 ф.

и не имеет никаких обязательств.

Уважаемые товары можно в сейт какуюнибудь восторг.

Я получила это письмо от вас 25 ян. 1909 года.

Уважаю ваше письмо и Ваше симпатичное

Ваше письмо

Borodz Ohrimskiy

Адреса мои на май:

C. T. Ohrimskiy

Diagonalnaya 1686

п. Бирзбей 81

Харбин

Manchuria

Mr. S. G. Ohrimsky

1686 Diagonalnaya St. c. Birzbeia St 81

Harbin pristan

mon:

Vladimir Ohrimsky

Berlin. W. 62.

Landgrafenstr 3<sup>a</sup>

b/Frommelt

Лерманис

**THE ALL RUSSIAN  
JEWISH PUBLIC COMMITTEE**

For Relief of Pogrom and War Sufferers

110 WEST 40TH STREET  
NEW YORK CITY

BUREAU OF THE REPRESENTATIVE  
IN THE UNITED STATES AND CANADA

**СПРОСНОЙ ЛИСТ**

**Кто просыкает:**

ИМЯ Rosen Brothers  
АДРЕС Custom Tailors

**ФАМИЛИЯ**

АДРЕС First National Bank Bldg.  
Elkhart Indiana  
U.S.A.

**КОГО РОЗЫСКИВАЮТ**

ИМЯ Ицко

ФАМИЛИЯ Ройзен

СТАРЫЙ АДРЕС Казатин, Киевской губ.  
Драгунская ул. д.46

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС неизвестен

153

**Примечаний**

Направлено в Еврейский Общественный  
Комитет гор. Киева, губ

Мая 10-го 1922г.

AFTER FIVE DAYS RETURN TO

**ROSEN BROTHERS**  
CUSTOM TAILORS  
FIRST NAT. BANK BLDG.  
ELKHART. - INDIANA

Russia.

Russia.

22

Neomerkha. Kazanino

Kiebcsou. Tyo.

Dragooneskay. Yanya

Doors. №6. Dred.

Ulysses. Pauzer

City. Kazatine

State. Kiere

Street. Dragoonska.

House №6. For.

Erax. Rosen.

AFTER FIVE DAYS RETURN TO

ROSEN BROTHERS  
CUSTOM TAILORS  
FIRST NAT. BANK BLDG.  
ELKHART. - INDIANA

Russia

Russia

23

Мечникова. Казанов

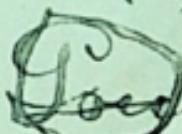
Киевской. Тю-

Драгунская улица

Дом. №6

Угол

угол

City. Kazanine  
State. Kieve  
Street. Dragoonksa  
House. №6. Cor.  
Esak.  Rosen.

# ROSEN BROTHERS TAILORS

FINEST IMPORTED AND DOMESTIC GOODS ON HAND

FIRST NATIONAL BANK BUILDING

PHONE 874

ELKHART, IND. April 1. 1922

Dear Sirs,  
 I am enclosing a copy of our bill for you to review. We have made every effort to make it as accurate as possible. If you have any questions or comments, please let us know at your earliest convenience.  
 Thank you for your business and we hope to earn it again.  
 Sincerely yours,  
 Rosen Brothers Tailors  
 Elkhart, Indiana



# ROSEN BROTHERS TAILORS

FINEST IMPORTED AND DOMESTIC GOODS ON HAND

FIRST NATIONAL BANK BUILDING

PHONE 874

Rosens Tailors Inc.  
ELKHART, IND. 192

Business men and women throughout the country know that Rosens Tailors Inc. is the place to go for all their tailoring needs. We have a full line of men's suits, sport coats, jackets, shirts, ties, and accessories. Our prices are competitive and our service is second to none. We specialize in custom tailoring, alterations, and repairs. Our experienced tailors will take care of your clothes with the same attention to detail that we put into our own. We offer a variety of styles and colors to choose from, and can accommodate special requests. Our goal is to provide our customers with the highest quality products and services at reasonable prices. We invite you to stop by and see why Rosens Tailors Inc. is the best choice for all your tailoring needs.

4

25. 9. 1981

Dear Mr. and Mrs. Gell and Mr. and Mrs. Goldstein,  
I am writing to you to thank you for your kind invitation to speak at the  
University of Michigan on October 10th. I am very grateful for the opportunity to speak  
at such a prestigious institution and I am looking forward to the experience.  
I will be speaking on the topic of "The Future of the Internet" and I will be discussing  
the challenges and opportunities that lie ahead for the industry. I will also be  
speaking about the importance of innovation and how it can drive growth and  
development in the industry.  
I would like to thank you again for your invitation and I hope to see you all soon.  
Sincerely,  
John Doe

THE ALL RUSSIAN  
JEWISH PUBLIC COMMITTEE  
For Relief of Pogrom and War Sufferers  
110 WEST 40TH STREET  
ROOM 1104  
NEW YORK CITY

BUREAU OF THE REPRESENTATIVE  
IN THE UNITED STATES AND CANADA

ОПРОСНОЙ ЛИСТ

Кто<sup>о</sup> Розыскивает:

ИМЯ Miss Anna Hoffman

ФАМИЛИЯ

АДРЕС 5001 15th ave  
Brooklyn N.Y.  
U.S.A.

КОГО РОЗЫСКИВАЮТ

ИМЯ Янкель, Мойше и Давид

ФАМИЛИЯ Шахновские

СТАРЫЙ АДРЕС Вердичев Киевской губ. 3-я часть

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС неизвестен

Примечаний

Направлено в Еврейский Общественный  
Комитет гор. Киев, губ.

Мая 10 -го 1922г.

*Давид Шахновский - бедуин  
Базарная ул №19 дом Шартьеовский*

Лимбус Мореи в Риме  
 Сюдасе Некадз  
госс. статуаре

Оних Заправляем Руки Лимбум  
 из Атины

КГ

 Кинкундрей Писта  
 Монеты в сюдасе,  
 Старине базар. или Телескоп  
 Красавица Моровка  
 Фрукты маси и.

Джо Чукъч илларъ  
и Синий. Породы же  
берлоговъ южнъ киевской нуб.

О нихъ запрашиваетъ Грибенокъ  
кошуръ изъ будущего адреса  
Архангельска.

169

29

**THE ALL RUSSIAN  
JEWISH PUBLIC COMMITTEE**

For Relief of Pogrom and War Sufferers

110 WEST 40TH STREET  
NEW YORK CITY

**ОПРОСНЫЙ ЛИСТ**

BUREAU OF THE REPRESENTATIVE  
IN THE UNITED STATES AND CANADA

Кто просыпывает:

ИМЯ Mr. Max Nirenberg

ФАМИЛИЯ

АДРЕС 7317 Blvd.  
Arverne L.I.N.Y.  
U.S.A.

КОГО РОБЫВАЮТ

ИМЯ Ицик

ФАМИЛИЯ Ниренберг

СТАРЫЙ АДРЕС Чудновская 47 Бердичев, Киевской губ.

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС неизвестен

Примечания

Направлено в Еврейский Общественный  
Комитет гор. Киев, губ.

КТО РОЗЫСКИВАЕТ

ИМЯ

D.Dobric

190

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

255 Broadway Waukesha Wis.

190

КОТО РОЗЫСКИВАЮТ

ИМЯ Илько

ФАМИЛИЯ Добрик

СТАРЫЙ АДРЕС г. Верличев, Минской губ. Дегтярная 4

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС неизвестен

направлено в Еврейский Общественный Комитет

г. Минска.

Февраля 2-го 1922г.

Звенигород-  
оким  
Чебо

25/5 — 1922.

26/5 — 11 m

Но 42

М. А. №  
НД 22н.

Киевское Общественное  
учреждение им. Майдаревского  
Имени т. Майдаревского

ЧО О РОЗЫСКИВАЕТ

ИМЯ Mr. M. Msir

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

c/o Moissejeff 501 W. 122nd st.  
New York city

ЧО О РОЗЫСКИВАЕТ

Но 42

ИМЯ Рувим Абрамович

ФАМИЛИЯ Смолянов

СТАРЫЙ АДРЕС м-ко Златополь Большая ул. д. 97

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

переслано в Киевский Общественный Комитет

Декабря 14-го 1921-го года

~~26/34~~ РАДИОМISСИИ ЕВОБКОМА.

Киев.

У 3433  
У 3422

Информац.

6. маі 1942:

Москва,

телефон №

Адрес

Губернаторский пер. 19/19.

Евобком просит принять меры к разыску Кавауновских Воруха и Мейши, живущих в м. Шполе, Звенигородского уезда, Киевской губ., узнать у Арина Ардулевского.

О них запрашивает давид Кавауновский из Буэнос-Айреса Аргентин.

При ответе просим ссылаться на № нашего письма.



Запрос  
отправо:  
т а ръ: *Д. Чарий*  
*Киев*

БЕРДСКИЙ

СОВЕТСКИЙ КОМИССАР  
Помощь Пограничному КМВ  
Киевская Райкомиссия

ГЛАД. 26/9 — дни 1922г

№ 584

г. Киев

в Владимирской 49

ПРЕДСТАВЛЯЮ ВЫСШЕЕ СОВЕТСКОЕ СОВЕТСТВО КОМИССАР  
ПОМОЩЬ ПОГРАНИЧНОМУ в г. Менонце

Киевская Комиссия БЕЗОПАСНОСТИ просит Вас

принять меры к разыскам и последующих лед:

1) Накануне борзой и Мельч. Тибушах  
в г. Менонце Унаг. у. Арапо-Фрунзеское  
оних заирашаасаа Навас Рекауповская из  
бонде Фирс Французия.

2) Село село Рубина Абраамовича Зигаланова  
в Бакинской д. 97 его жену Mr M. Tsir  
со Миссисипи до 10. 12. 1922. N.Y. New York

Все собранные Вами сведения просим Вам немедленно сообщить, ссылаясь  
на номер нашего письма.—

УПРАВЛЕНИЕ

**THE ALL RUSSIAN  
JEWISH PUBLIC COMMITTEE**

For Relief of Pogroms and War Sufferers

110 WEST 40TH STREET  
NEW YORK CITY

BUREAU OF THE REPRESENTATIVE  
IN THE UNITED STATES AND CANADA

ОПРОСНОЙ ЛИСТ № 27

Кто просматривает:

ИМЯ Sonia Moskov

ФАМИЛИЯ

АДРЕС 9 E. 108st.  
New York N.Y.  
U.S.A.

КОГО РОЗЫСКИВАЮТ

ИМЯ Шимон Бурдянский

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС м-ко Вильшаны, Киевской губ.

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

Примечания

Направлено в Еврейский Общественный  
Комитет гор. Киева

Июня 13-го 1922г.

THE ALL RUSSIAN  
JEWISH PUBLIC COMMITTEE  
For Relief of Pogrom and War Sufferers  
110 WEST 40TH STREET  
ROOM 1104  
NEW YORK CITY

BUREAU OF THE REPRESENTATIVE  
IN THE UNITED STATES AND CANADA

ОПРОСНОЙ ЛИСТ

Кто<sup>и</sup> Розыскивает:

ИМЯ Mr. P. Rashkovsky

ФАМИЛИЯ

АДРЕС 445 Flushing ave  
Brooklyn N.Y.

КОГО РОЗЫСКИВАЮТ

ИМЯ Фишель, Янкель, Эля, Лейб и Этел С

ФАМИЛИЯ Сколяровы

СТАРЫЙ АДРЕС м-ко Рогожине Каневской губ. м-ко Вильшана, Киевской губ.

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС м-ко Городине, Черкасского уезда, Киевской губ.

Примечаний

Фишель Сколяров по профессии сапожник

Направлено в Еврейский Общественный  
Комитет гор. Киев, губ.

Мая 10-го 1922

*IHS*

Синовецкий  
Чебо

10/IV - 1922

18/XII - 1922

Но 59

~~БХЖ № 118~~  
10/12/29г.

НО О РОЗЫСКИВАЮТ

ИМЯ M. Perelman

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС 24 Dimick st. Sommerville Man.

НО О РОЗЫСКИВАЮТ

Но 59

ИМЯ Лазарь

ФАМИЛИЯ Магид

СТАРЫЙ АДРЕС м-ко Ильинцы, Киевской губ. Липовецкого уезда

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

направлено в Киевский Общественный Комитет

декабря 23-го 1921 г.



to the Jewish policies Committee

40

Israel has his program and we will do what we can  
for our dear people and we shall help others  
in our work here in Boston and other places in the US  
and we are trying to get our friends and  
our neighbors to help us in our work  
and to help others in their own  
ways for the 30 people here who are  
~~are~~

M. Pearlman

24 Dineck St.

Somerville Mass.

M. pearlman

24 Dineck St.

Somerville Mass.

Appleton man

(Branch Seal)

Secretary's Address

Philip Gruber  
200 COLUMBIA STREET  
CAMBRIDGE, MASS.

Feb 28 1941

Bro M. Moritza  
Keb. zyt. чиновничко зуза  
Філіп Грубер Марія  
Russia

ЕВРЕЙСКИЙ  
СОЦИАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ  
ПОМОЩИ ПОГРОМЛЕННЫМ

Киевская Райкомиссия

стд. Информация

26/1

ляя 1922г

№ 541...

г. Киев  
Б-Владимирская № 49.

ПРЕДСТАВИТЕЛЬ ЕВРЕЙСКОГО ОБЩЕСТВЕННОГО

КОМИТЕТА ПОМОЩИ ПОГРОМЛЕННЫМ

Креополисиум

Литовец

Киевская Комиссия Евреческому прессу просит Вас

принять меры к розыску нижеследующих лиц:

1/ Мария Леванд. Ильинича Липовецк. у.  
его ищет. M. Perlman 24 Dimick St. Sommerville Mass.

2/ Родная Госуда. Ильинича Липовецк. у.  
её ищет. Y. Gerbert 1009 Brinie ave NW grand  
Rapids Mich U.S.A.

3/ Кузя Рейнер и Сарах Гольдштейн Липовецк. у.  
ею ищет. Mrs. Russia Kutz 184 orchard st.  
New York

Все собранные Вами сведения просим нам немедленно сообщить.-

Управдел

4) Арефьев - Федор Симоновский  
Лицей Лицейского Уезд

5) Арефьев - Михаил Михайловский  
Лицей Лицейского Уезда  
- ХХ Класс Тюсса Гаджиев  
в Харбине.

ЕВРЕЙСКИЙ  
СОБЫТИЕЧНЫЙ КОМИТЕТ  
ПОМОЩИ ПОСТРОДАНИМ  
Киевской Райкомиссии

ПРЕДСТАВИТЕЛЬ ЕВРЕЙСКОГО СОБЫТИЕЧНОГО

КОМИТЕТА ПОМОЩИ ПОСТРОДАНИМ В

ЛІЛ 1922Р

Киев

г. Киев  
Б-Владимирская д. 49.

Киевской Комиссии Еврейского просвета Вас

принять меры к разыскам нижеследующих лиц:

1) Гародецкий Яхо и Рахиль

Жилич С. дер. Форштадт Тараць Чедор  
по Случкаль с. 1921 г. находился в  
г. Славоболиве Киевской губ

з/

Все сведения Вами сведений пресси нам немедленно сообщать.

Учредил

2  
2/3  
2

Ильин

J. Gerbert

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

1009 Alpine ave N.W.

Grand Rapids Mich  
U.S.A.

КОГО РОЗЫСКИВАЮТ

Имя

Голде



ФАМИЛИЯ Гербате

СТАРЫЙ АДРЕС м-ко Ильинцы, Киевской губ. Липовецкого уезда

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС неизвестен

направлено в Киевский Общественный Комитет

Февраля 18-го 1922г.

Письмо направлено по указанному адресу по почте

КТО РОЗЫСКИВАЕТ

ИМЯ

Mrs. Gussia Kutz

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

184 Orchard st. New York city

~~881~~

42

КОГО РОЗЫСКИВАЮТ

ИМЯ

Рифол

ФАМИЛИЯ

Куный

СТАРЫЙ АДРЕС

ст. Монастырище, санкх<sup>х</sup>окримоя  
м-ко Сарны /Охримово/ Киевской губ. Липовецкого уезда

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

нензвестен

направлено в Киевский Общественный Комитет

Февраля 9-го 1922г.

Общественный  
КОМИТЕТ

По оказанию помощи  
страдающим от погромов

Город. Мир. було

№ 1099 47  
8/11/22

РАДО ПОСЛАНО ОДОБРЯ

14 июня 1922.

Поз.

189

Москва,

Берлинск.

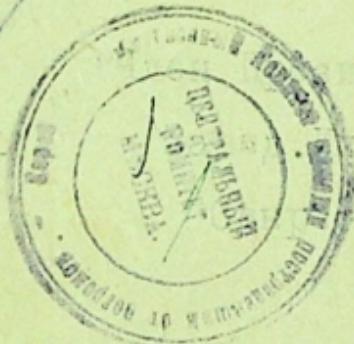
19/10. V

Радиокомитет просит вас принять  
меры к разыскам следующих  
лич:

1. Синкторов Рахиель, Слатопол-  
Чернинского уезда, Киевск. губ.  
занесен в наим. Берлинск.  
бюро.

2. Мондланко Гольда, кузнец  
50 л. м. Малин, занесен в наим.  
Мондланко Гоэль Аргентина  
Ривера Г. Г. П. В. А.  
3. Ренини Фельвиль 60 л. Гастов  
Киевск. губ. о нм занесен в наим.  
Ренини Фельвиль, Буэнос Айрес  
Национа 417.

При ответе сообщите ссылаясь  
на № нашего письма.



*Берлинск.  
Берлинск.  
Киев*

Центральное Информационное бюро для евреев  
жертв войны Харбин, (Китай) Магазинная

בָּאַרְבִּינְעָרְ צָנְצָרָלֶעָן אַידִישָׁן אַפְּאַרְמָאַצְּיָאנְסְ בְּיִירְהָא פָּאַר טְלַחְטָה קְרַבְּנוֹת

# Опросный лист № 632

18 XII 1941 נובמבר

Имя отчество и фамилия Голде Арье-Лейбовна Феллер

Возраст. 30 л. Семейное положение вдова

Род занятий хозяйством

Адрес Харбин Еврейское Иоф. Биро

Местожительство до войны м. Линец Киевск. губ.

Как давно оттуда с 1910

Где жил. после оставления местожительства Харбин

Примечание

## Родственники Розыскиваемые в России

Родство Родителей

Имя отчество и фамилия Арье-Лейб Мижеревский

Возраст 70 л. Семейное положение женат на Соре

Род занятий Кантор в синагогѣ

Месторождение и жительство Гайсин Под. губ. прож. Линец

Последний указанный адрес Линец Киевской губ. Липовецкий уезд кантору Арье Лейб Мижеревскому

Ответить: Еврейское Центральное Информационное Бюро  
Харбин (Китай) Магазинная № 1 Евр. Клуб.

Примечание Прошу также розыскивать моего брата Йосифа  
Мойше Мижеревского Жидовецкого 45 л. женат  
торговец проживает в Линец Киевск. губ. Ли-  
повецкий уезд, прошу изъявить о его судьбе  
и местонахождении

~~41~~~~24~~39

ЧТО РОВНОСТИВАЕТ

ИМЯ Mr. H.Gordes

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

42 Batt.  
Brooklyn  
U.S.A.

ЧТО РОВНОСТИВАЕТ

ИМЯ Неха и Рахиль

ФАМИЛИЯ Городецкая

СТАРЫЙ АДРЕС дер. Скомороши, Таращинского уезда, Киевской губ.

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС по службам в 1921 г. находились в Липовец, Киевской губ.  
Липовецкого уезда.42 Battle Str.  
Brooklyn  
H.G.

Примечание находятся в настоящее время в Липовцах или в м-ко

Плисиков, Киевской губ.

переслано в Киевский Общественный Комитет

Февраля 27-го 1922г.

Опросные листы

Несколько вопросов  
Ракину "3"

см. аг. Sepibus Скоморошка  
Киевской об.

Маранчукову yesga.

Но никак не находился  
в Минобл., Киевской об.

Минобл. yesga в 1921 году.

но птицами и то они  
бывают редко. Грибы находятся  
также в Минобл. или в  
Минской Киевской об.

Судя H. Gardes с Balinsky  
42 Battle St  
Brooklyn N.Y.

THE ALL RUSSIAN  
JEWISH PUBLIC COMMITTEE

For Relief of Pogrom and War Sufferers

10 WEST 40TH STREET  
NEW YORK CITY

BUREAU OF THE REPRESENTATIVE  
IN THE UNITED STATES AND CANADA

СПРОСНОЙ ЛИСТ

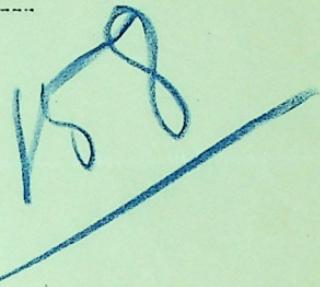
Кто<sup>о</sup> Розыскивает:

ИМЯ Mrs. Sacorny

ФАМИЛИЯ

АДРЕС 357 Oak st.  
Port Amboy N.J.  
U.S.A.

158



КОГО РОЗЫСКИВАЮТ

ИМЯ Хаинкель Шкларевич

ФАМИЛИЯ

СТАРИЙ АДРЕС м-ко Дашев, Киевской губ.

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

Прикесчаний

30 лет тому назад Шкларевич жил в м-ке Березовке, около  
Вознесенска. Имя отца его Мойше Гиндес еврейский учитель  
/меламед/

Направлено в Еврейский Общественный  
Комитет гор. Киева

Мая 26-го 1922г.

THE ALL RUSSIAN  
JEWISH PUBLIC COMMITTEE

For Relief of Pogrom and War Sufferers

10 WEST 40TH STREET  
NEW YORK CITY

BUREAU OF THE REPRESENTATIVE  
IN THE UNITED STATES AND CANADA

СПРОСОНОЙ ЛИСТ

Кто~~о~~ Розыскивает:

ИМЯ Mrs. Sacarnow

ФАМИЛИЯ

АДРЕС 357 Oak st.  
Port Amboy N.J.  
U.S.A.

КОГО РОЗЫСКИВАЮТ

ИМЯ Цире Шкляревич

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС М-ко Дашев, Киевской губ.

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

Прик~~е~~чаний

Ібляет тому назад жила в г.Бердичеве и в Виннице  
справившись у раввина города

Направлено в Еврейский Общественный  
Комитет гор. Киева,

Мая 26-го 1922г.

Рыба лыбид берескл. 42 см  
Мурзекең дүйнөсүр. Си. Түркм  
Чычакташ жетек.

Оңдоң Западинкасын  
Изганаң Каас 57 берескл  
Ангун Азын

Балыкел. эллендес 40 см  
Мурзекең дүйнөсүр. Си. Түркм  
Сынзы Вахытова, оңдоң  
Западинкары Рыба Азда  
57 берескл. Си. Кашаган  
Род. Ордин Азын

Переселение

Место Установления

без - генов

55<sup>a</sup>  
54

Козлов, Евгений  
и Нина Зинченко Кузен Губ  
Очень запрашиваю Евгением  
Анна Фоминская 541  
Дмитров Омп

169

56  
55

To  
Pagoonallab-  
Cham  
Job

20/IV 1943.

13/V 1943.

ЕВРЕЙСКИЙ  
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ  
ПОМОЩИ ПОГРОМЛЕННЫМЬ  
Киевская Райкомиссия  
Стд-----

*26/1*

дня 1922г

№. 588

г. Киев

Б-Владимирская №49

ПРЕДСТАВИТЕЛЬ ЕВРЕЙСКОГО ОБЩЕСТВЕННОГО  
КОМИТЕТА ПОМОЩИ ПОГРОМЛЕННЫМ В Радомышль

Киевская Комиссия Евобществка просит вас  
принять меры к розыску нижеследующих лиц:

1) Аверчина Г.Р. Машин  
Радомышльский Уезд ищущий  
 Г. Hoffmann 28 Prospect Pl.  
 Newark N.J.

2/

3/

Все собранные Вами сведения просим нам немедленно сообщить, ссылаясь  
на номер нашего письма.

УПРАВДЕЛ

*C. Смир*

ЧУДОВИЩА ВЪДѢВЪ

ИМЯ Н. Hoffman

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

28 Prospect ~~44~~ Pl.  
Newark N.J.  
U.S.A.



ЧУДО РОЗЫСКИВАЮТ

ИМЯ

Г.Б. Дворцова

ФАМИЛИЯ

или Малин  
м. Мглин, Радомыслского уезда, Киевской губ.

СТАРЫЙ АДРЕС

неизвестен

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

неправлено в Киевский Общественный Комитет

Февраля 26-го 1922г.

письмо направлено по указанному адресу по почте.

Бардзиній  
Соціал-демократичний Комітет  
за земельні привілеї  
представлений від Петромен

Землемірським  
по Гомельському Району  
гор. ГОМЕЛЬ.

Кустниківщина //

13 / X 1921 р.

№ 1579

В Президиум Земельської

33

Київ № 58

Уточненням від Земельської  
ма по Гомельському району  
просу про земельні справи  
о Михаїлі-Якові Івану  
Іванові Тане-Рибе та о їхніх  
до війни земельних прав  
Радомисльського Кіевськ. суд. по  
Інкордінському ус. Ця просука  
багатою сасновою давної та  
ісклір, просячи відповісти на  
адресу: Montreal Canada

5836.

1392 Clarke str. Gle Clar.

Резюметамо сообщите.

Уполномочен. Таг

P. S. Прощу принесите письмо Вашим  
адрес.

59  
60

**THE ALL RUSSIAN  
JEWISH PUBLIC COMMITTEE**

For Relief of Pogrom and War Sufferers

110 WEST 40TH STREET  
NEW YORK CITY

BUREAU OF THE REPRESENTATIVE  
IN THE UNITED STATES AND CANADA

СПРОСОЧНОЙ ЛИСТ

**Кто спрашивает:**

ИМЯ L.Goldman

ФАМИЛИЯ

АДРЕС 559 Southern Blvd.  
Bronx N.Y.  
U.S.A.

**КОГО спрашивают**

ИМЯ Мойше Померчик

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС Радомысль Киевской губ.

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС ен неизвестен

**Примечания**

Направлено в Еврейский Общественный  
Комитет гор. Киева,

10 мая 1922 г.

Book  
for sale  
F. Goldsmith

Russia

Moscow University  
Razvivayushchii Rezerv v Ucheb.

2 Gepäck auf dem Platz versteckt werden  
 1,25 € pro Koffer max. 3 kg. Tüte mit 0,50 € pro  
 Koffer. Gegen Abgabe Preis von 1,25 € wird der Koffer wieder  
 max. 3 kg. abgegeben. Der Preis wird von den Kosten  
 verrechnet abzüglich der Kosten für die Kosten  
 von 1,25 € pro Koffer geht hier nicht mehr ein.  
 Wenn ich einen Koffer habe und das Koffer verrechnet  
 kommt es zu einem Koffer-Guthaben, welches nicht mehr  
 gebraucht kann. Dieses Guthaben kann wieder gegen  
 eine andere Reise eingesetzt werden. Es kann  
 jedoch nicht übertragen werden. Es kann  
 nur bis zu 1,25 € pro Koffer verrechnet werden.  
 Wenn ich einen Koffer habe und das Koffer verrechnet  
 kommt es zu einem Koffer-Guthaben, welches nicht mehr  
 gebraucht kann. Dieses Guthaben kann wieder gegen  
 eine andere Reise eingesetzt werden. Es kann  
 jedoch nicht übertragen werden.

L. Goldman

559 Sudern Blvd.

N. Y.

618

M. Levy.

149 E. 22<sup>nd</sup>  
N.Y.

THE ALL RUSSIAN  
JEWISH PUBLIC COMMITTEE

For Relief of Pogrom and War Sufferers

110 WEST 40TH STREET  
NEW YORK CITY

BUREAU OF THE REPRESENTATIVE  
IN THE UNITED STATES AND CANADA

ОПРОСНОЙ ЛИСТ

Кто разыскивает:

ИМЯ ? Mr. Sam Weiss

ФАМИЛИЯ

АДРЕС 348 Vernon ave  
Brooklyn N.Y.

*V54*

КОГО РАЗЫСКИВАЮТ

ИМЯ Шендель Лемкович

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС м-ко Горностапл, Киевско<sup>е</sup> губ.кв.  
Эстер Червич

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

Примечания

Направлено в Еврейский Общественный  
Комитет гор. Киева

Мая 20-го 1922г.

Сорока Речка в Нахчевань

Минералы из Узбекистана

Родонит из горы Гелла

Кальцит из горы Кумык

Гипс из горы Гарб

Слюдя из горы Бузун

Людвигит из горы 82

Баудехар из горы

169

Биотит  
халцедон  
кальцит

БЕРЛИНСКОЕ ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО ЕВРЕЙСКОГО ОБЩЕСТВЕННОГО КОМИТЕТА.

№ 41...

521

64

Настоящим просим разыскать:

Имя, отчество и фамилия разыскиваемого. ~~Ли-Меих. Кушнерский.~~  
Хаим. Нахм. Илья. Кушнерский. Улица Конавская . . .  
Последний адрес в России. . . Брусилов., Радонежская у.  
. . . . . Киевской губ. . . . .

Имя, фамилия и точный адрес ищащего. ~~Наим. Кушнер.~~  
Correspond. 1557 . . Виленс. Айрес . . .

БЕРЛИНСКОЕ ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО ЕВРЕЙСКОГО ОБЩЕСТВЕННОГО КОМИТЕТА.

№ 41...

Фели Кушнерский.

Настоящим сообщаем Вам, что ~~Кушнерский~~  
~~живет по старому адресу.~~ . . . . .  
живет теперь по следующему новому адресу. № 1557 улица 30/11  
Коенигсберга 4. . . . .

Место для ответного письма:

~~65~~  
65

Сибирским  
Узб

тес - образует

66  
65a

МГК

КТО РОЗЫСКИВАЕТ

ММП Mr. B.Clar

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС 1601 Webster ave  
Pittsburgh Pa  
U.S.A.

КОГО РОЗЫСКИВАЮТ

ММП Ципора Гехтляр

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС Володарка, Киевской губ.

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС неизвестен

Муж Гр.Гехтляр был канттором в еврейской синагоге в Володарке  
Примечание направлено в Киевский Общественный Комитет

Апреля 27-го 1922

Марашан-  
Ский  
Чевр

26fir 1922

ЕВРЕЙСКИЙ  
СОБРАНИЕ ВСЕХ СОСУДИЙ  
КОММЕСИЯ ПО ПРОЩАНИЮ

Киевская Райкомиссия

Стд. Чигоринчук  
26/1  
для 1922г  
N. 383

г. Киев  
Б-Владимирская № 49

ПРЕДСТАВИТЕЛЬ КИЕВСКОГО СОБРАНИЯ СОСУДИЙ  
КОММЕСИИ ПО ПРОЩАНИЮ 67

Мараша

Киевская Комиссия Европейской просит Вас при  
нять меры к Розыску нижеследующих лиц:

1) Рібак браїльє Шивотов  
мараш. У. ее ищем. Mr. B. Rebeck

384 Washington str. Haverhill Mass.  
2) Нернер Фурман Мараша Баннаф Чешка  
ее ищем. E. Kogonow Second and Backer str.  
Albany Oregon

3) Гародек Кас Чеха и Рахиль. Скосморохи Марашанска  
Н. их ищем. H. Gordes. 42 Battle str. Brooklyn.

Вс собранные Вами сведения просим немедленно сообщить, ссылаясь  
на номер нашего пистона. -

УПРАВДЕЛ

89  
68

33

КОТО РОЗЫСКИВАЕТ

Имя

E. Rogowoy

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

Second and Backer st.  
Albany Oregon  
U.S.A.

КОТО РОЗЫСКИВАЕТ

Имя

Сура Меня

ФАМИЛИЯ

Кернер

СТАРЫЙ АДРЕС

г. Тараша Киевской губ. Банная ул.

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

неизвестен

направлено в Киевский Общественный Комитет

Февраля 14-го 1922г.

письмо направлено по указанному адресу по почте

№ 6169

32

~~RECEIVED  
1/15/1922.~~

ЧО О РОЗЫСКИВАЮТ

ИМЯ Mr. B.Ribeck

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС 384 Washington st. Haverhill Mass

ЧО О РОЗЫСКИВАЮТ

№ 61

ИМЯ Брайне

ФАМИЛИЯ Рыбак

СТАРЫЙ АДРЕС м-ко Животов, Киевской губ. Таращинского уезд.

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС неизвестен

Направлено в Киевский Общественный Комитет

Января II 1922г.

о 1900-68-144

77

М. Чуботарев

70

Киевкин рт.

Одесский  
музей

Марганецкое уезд.

Город Браин Рудак.

! Красивые зеленые  
и белые розы с ярко-красными  
цветами. Цветки на высоких стеблях  
на концах которых расположены  
широкие листья. Цветы  
расположены в пучках по 3-4 штуки.  
Листья широкие, овальные, с  
острыми краями и волнистым  
краем. Цветы красные, белые  
и розовые. Цветы расположены  
на концах стеблей. Цветы  
красные, белые и розовые.  
Цветы расположены на концах  
стеблей.

71  
72

M. Zlubomov  
Kiebe vd.  
Karpatskoy zvezd.  
Fedor Bratya Poldov.

Hf Return to Mr B. Ribaer.

384 Washington st.  
Haverhill Mass.

7/11/2011 1

73  
42

and the population has increased in the area and per acre  
the yield per acre has increased and the numbers and  
prices in the market are still high and the crop is still healthy  
and there are all kinds of new varieties available  
which are more resistant to pests and  
diseases so it is better to grow them than the older varieties  
and the yield per acre is also good and the quality is  
also good because by the cultivation of maize can be  
done in the sun and it will grow well in the sun  
whereas the cultivation of wheat can be done in the  
rain and there is a lot of rain here so the yield  
of maize is very good and the yield of wheat is  
not so good so it is better to grow maize  
than wheat in this area so the price of maize  
is also higher than the price of wheat and the  
yield of maize is also higher than the yield of wheat  
and the price of maize is also higher than the price of wheat  
so it is better to grow maize than wheat in this area

72436  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'  
בג' ב' ינואר תרנ"ה 1895 סעיף כ' סעיף ד'

Mr. Bannie Ribeck.  
384 Washington st.  
Haverhill Mass.

-74  
73

Усманским

YeBq

28/IV

1822

Берийский Общественный  
Комитет  
По оказанию помощи  
жителям Бирии от погромов  
А. С. Киф. бирю

74  
75  
от 16.98  
8.11.22

29. июня 1922 г.

№ 2753

Москва,

Телефон № ..... мари кирова 197. Карапойской Ленинградской улице,  
штабине, мазра. Буки, чакского уезда, чакск.  
губ. с них запрашивает Каракеский из Канады, онтреол 197 стут  
Симбет кв. милиор.  
при отврате просим ссыпаться на  
к. нашего письма.



Президент  
Бирю: *Бирю*  
Секретарь  
Бирю: *Бирю*  
Кассир  
Бирю: *Бирю*

*Бирю*  
*Бирю*  
*Бирю*

~~76~~

75

13/5

ЧТО РОЗЫСКИВАЕТ

ИМЯ

Rabbi Moishe-Shloime Shtimmer

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС      162 Lewis st.  
New York city  
U.S.A.

КОГО РОЗЫСКИВАЮТ

ИМЯ

Сара Гдалевна

ФАМИЛИЯ

Штиммер

СТАРЫЙ АДРЕС

м-ко Иваньки, Киевской губ.

Уманского уезда, д. Ента-Двойре Миропольской

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС      неизвестен

направлено в Киевский Общественный Комитет  
11 реля 18-го 1922г.

Примечание

77

76

вс. М. Ивановки Киевской губ.

Чапаевского уезда Трех

Енташево Курганской

Дочь стара супра Гедалевна Штильера  
отчество

768  
162 Lewis Street New York America

Rabbi Moishe Shloime Shtimmer

% Kreiter 4 flor front

last sade

89.5







7838. କୁର୍ମା ଚାନ୍ଦି ରୁଦ୍ରିଷ୍ଟି ପାତ୍ର / ଲାଲିଦେଖି  
ରାତ୍ରିରେ ଶିଶୁରେ ପାତ୍ର ପାତ୍ର / ଲାଲିଦେଖି  
ଏହିରେ ଶିଶୁରେ ପାତ୍ର ପାତ୍ର / ଲାଲିଦେଖି

19  
Однажды на улице в Кропивницком  
встречалась группа людей, среди которых  
был и я. Мы шли по улице, когда вдруг  
один из ребят сказал: «Вот это же  
человек!» Я спросил: «Что ты имеешь  
в виду?» Он ответил: «Это тот самый  
человек, который был убит вчера  
вечером в центре города.»  
Я был шокирован и спросил:  
«Кто же убил этого человека?»  
Он ответил: «Это было сделано  
одним из самых известных преступников  
наших времен.»  
Я спросил: «А кто же это?»  
Он ответил: «Это был известный  
киевский мафиози, который назывался  
«Крим». Он был убит в результате  
конфликта с другим преступником.  
Последнюю встречу я имел с ним  
вчера вечером в центре города.  
Сейчас я хочу поговорить с вами  
о том, что произошло с этим человеком.





80

ନେତ୍ରକୁ ମହିଳାରେ ପାଦରେ ଲେଖିବାର ପାଇଁ ନେତ୍ରର ପାଦରେ  
ଶେଷ କାହାର ବିଶିଷ୍ଟ କାହାର କାହାର କାହାର  
ପାଦରେ କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର  
କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର  
କାହାର କାହାର କାହାର  
କାହାର କାହାର  
କାହାର  
କାହାର  
କାହାର

Rabbi Moishe Shloime Shtimer  
162 Lewis Street of Kreiter  
New York city America

8138. |  
יְהוָה רִבְבֵּן מִצְרַיִם קָדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא

מִצְרַיִם קָדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא  
יְהוָה אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ עָלָיו  
תְּהִלָּה וְגִבְעָה וְנִזְבָּחָה וְתְּהִלָּה

82 83  
85

Чироцукан  
Чебаг

no: 6935

Спектр 189

82<sup>a</sup>

Рахеев

Диагональ Сиринок  
Челда Запрос берингов  
Бор. 189

Запрос хранился в Амуре  
Запрос хранился в Амуре

83

Чераскин  
Илья

1905 1906

86  
83a

THE ALL RUSSIAN  
JEWISH PUBLIC COMMITTEE

For Relief of Pogrom and War Sufferers

110 WEST 40TH STREET

NEW YORK CITY

СПРОСОЧНОЙ ЛИСТ

Кто разыскивает:

имя Mr. Julius Dayno

ФАМИЛИЯ

АДРЕС 926 N. Second st.  
Philadelphia Pa  
U.S.A.

*Живут в семье  
ко. Митчелловой женой  
г. Филадельфии*

*HB*

КОГО РОЗЫСКИВАЮТ

имя Тойви, Анита, Яша, Груня и Люба

ФАМИЛИЯ Кржинкуцкие

СТАРЫЙ АДРЕС м-ко Смела, Киевской губ.  
*/Писчебумажный Магазин/*

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС неизвестен

Примечаний

Направлено в Еврейский Общественный  
Комитет гор. Киева, губ..

~~87~~

84

Пасекуан Сапра 500г

Синела Кубок о. Тю

Син. Заправка съ-горб

Буксамърънъ Ул Брикънъ

Лондон

169

88  
85

Опросный лист № 25

КТО РОЗЫСКИВАЕТ

ИМЯ Morris Tauby

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС 35 Arch st.  
New Haven Conn.

141

\_\_\_\_\_

КТО РОЗЫСКИВАЕТ

ИМЯ Цира или Мордка Кугель  
ФАМИЛИЯ Нехама Рисель и Хава Берман

СТАРЫЙ АДРЕС

г. Черкассы, Киевской губ.  
Владимирская 41

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

Примечание

Моррис Таубе сын Циры и Арон-Мойше Табачников

Направлено в Киевский Общественный Комитет  
Июня 9-го 1922г.

29  
86

Лептодорис

Чист. Г. Ивановский

26/IV

1992.

КИЕВСКИЙ  
ОБЩЕСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ  
ПОМОГИ ПЕТРОГРАДСКИМЪ  
Киевская Райкомиссия

Стд--

26/11  
дня 1922г

№ 387

г. Киев

Б-Владимирская №49

маршрут № 36.

2/

3/

ПРЕДСТАВИТЕЛЬ КИЕВСКОГО ОБЩЕСТВЕННОГО  
КОМИТЕТА ПОМОГИ ПЕТРОГРАДСКИМЪ В Чернобыль  
Тоб Народской

Киевская комиссия Евобщества просит вас  
принять меры к розыску нижеследующих лиц:

1) Новоселовского Нухина  
Чернобыль Радомильевский Г.  
ей Ищет. Mr. H. Nemes. Нем-

СОСЛАНИЕ ВЛЮЧАЕТ

на Высочайшее Письмо. Сведения просим вам немедленно сообщить, ссылаясь  
УПРАВЛЕНИЕ

31

9  
88

ИМЯ СЕЛЕНКИНА

ИМЯ Mr. H. Novels

ФАМИЛИЯ

СТАРЫЙ АДРЕС

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

New Market N.H.  
U.S.A.

НН

КОГО РОЗЫСКИВАЮТ

ИМЯ Некий

ФАМИЛИЯ

Новосельский

СТАРЫЙ АДРЕС

м-ко Чернобыль Радомильский уезд Киевской губ.

НАСТОЯЩИЙ АДРЕС

неизвестен

направлено в Киевский Общественный Комитет

Февраля 18-го 1922г.

Уважаю  
Сибирь С. и. Чернович  
Сообщите soon Ихор

Feb. 2. 1922 89  
Newmarket N.H.

American Bureau of the All-Russian  
Jewish Public Committee

to the people of the Soviet Russia  
from the Jewish Public Committee  
of the All-Russian Jewish Public Committee  
in Moscow  
on the occasion of the 10th anniversary of the  
Russian Revolution  
and the 10th anniversary of the  
Jewish Public Committee  
of the All-Russian Jewish Public Committee  
on the 2nd of February 1922  
by the Jewish Public Committee  
of the All-Russian Jewish Public Committee  
in Moscow  
on the 2nd of February 1922

898

873/ 2000 5/1/03

Moremerka Zeprofunk  
Kiebskai Tys.

Pago Moremerka Yuzgat  
T. Kotsuris Plobocets  
Kiu

This is my Address  
H. Novels  
New Market  
N. H.